



FØÐINGAR

10. januar fingur Hansa Magnúsdóttir og Regin Askham, Nordoyri, eina dóttur. Hon var 50 cm long og vigaði 3150 gr.

21. januar fingur Siri Næs Olsen og Ernst Jón Mortensen, Hvalba, ein son.

24. januar fingur Lív I. og Tummas Magnussen, Nordagøtu, eina dóttur. Hon var 53 cm long og vigaði 3800 gr.

24. januar fingur Anita Fuglø og Pauli Zachariassen, Vestmanna, ein son. Hann var 53 cm langur og vigaði 4250 gr.

24. januar fingur Jona og Eilíf Gaard, Argjum, ein son. Hann var 53 cm langur og vigaði 3900 gr.

24. januar fingur Sunnvá Bjarnastein og Páll Olaf Jacobsen, Tórshavn, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 3800 gr.

25. januar fingur Eyðbjörg Haldansen og Alfredo Zolin Conde ein son. Hann var 52 cm langur og vigaði 3300 gr.

25. januar fingur Dora McGavin og Esben Poulsen, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 51 cm long og vigaði 3000 gr.

28. januar fingur Unn Ki og Michael Winstrøm, Seul, Korea, ein son. Hann var 52 cm langur og vigaði 3550 gr.

29. januar fingur Guðny Mouritsen og Jógvan Hansen, Tórshavn, ein son. Hann var 57 cm langur og vigaði 4200 gr.

30. januar fingur Anna og Dybeck Andreasson, Argjum, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3800 gr.

30. januar fingur Petra Jacobsen og Niels Jákup Thomsen, Hoyvík, ein son. Hann var 54 cm langur og vigaði 3740 gr.

30. januar fekk Edith Vang, Klaksvík, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3570 gr.

30. januar fingur Súna og Dagbjørn Hansen, Tórshavn, eina dóttur. Hon var 52 cm long og vigaði 3550 gr.

Krúndiamantbrúðleyp

Mánadagin 3. febr. kunnu Hanna og Palli (á Lava) Olsen halda krúndiamantbrúðleyp.

Dagurin verður hildin hjá soninum, Petur Olsen, Mikkjalstrøð 8, við móttöku frá kl. 10 fyrrapartin til 14 seinnapartin.

Prógur

22. januar tók Bogi Dam, Tórshavn, á Álborgs Sosialpedagogiska Seminarium prógv sum pedagogur.

28. januar tók Anbjørg Apol, Tórshavn, prógv sum sosialráðgevi á Sosiala Háskúlanum í Odense.

DAGSINS
TEKSTUR

Epistulin skrivur Paulus apostul í seinna brævi sínum til Korintmanna, 12. kap. 2-9. v.

Eg veit um ein mann í Kristi, sum fyrir fjúrtán árum síðan – um tað var í líkaminum, veit eg ikki, ella uttan fyrir líkamið, veit eg ikki. Guð veit tað – varð ryktur burtur líka til triðja himmalin. Og eg veit um henda mann – um tað var í líkaminum ella uttan líkamið, veit eg ikki. Guð veit tað – at hann varð ryktur upp í páradis og hoyrdi ósigandi orð, sum tað ikki er loyvt eini menniskju at tala. Av sliki vil eg rósa mær, men av mær sjálvum vil eg ikki rósa mær, uttan av máttloysi mínum. Tí at um eg vildi rósa mær, varð eg tó ikki vitleysur, tí at tó var sannleiki, eg segði. Men eg lati tað vera, fyrir at eingin

KIRKJUR &
SAMKOMUR

Sunnudag sexagesima

Kollafjarður: Martin Restorff Jacobsen kl. 12

Tjørnuvík: Uni Næs kl. 12

Vestmanna kirkju gongur talvan fyrir Hina Kirkjuliga Heimamissionina

Míðvágar: David Johannesen kl. 12

Talvan gongur í øllum kirkjum í Vága prestagjaldi fyrir Heimamissionina

Vesturkirkjan: Høgni Poulsen, altargongd

Kirkjubøur: Sonja Klein kl. 12

Talvan gongur í Sudurstreymoyar vestara prestagjaldi til

frama fyrir Heimamissionina í Føroyum

Havnar kirkja: Bjarni Bæk. Talvan gongur fyrir Føroysku

Heimamissionina

Í Nólsoy og Kaldbak gongur talvan fyrir Føroysku Heimamissionina

Leirvík: Peter O. K. Olofson kl. 12, altargongd

Funningsfjörður: Peter O. K. Olofson kl. 16, altargongd

Innsavnan til Heimamissionina í øllum Fuglafjarðar

prestagjaldi

Rituvík: Jákup Kass, altargongd

Funningur: Emil Olsen kl. 12, messa

Gjógv: Emil Olsen kl. 18, messa

Talvan gongur í øllum Eidis prestagjaldi fyrir Heimamissionina

Porkeri: Heri Joensen kl. 12

Skála: Jógvan Fríðriksson kl. 11, altargongd

Dalur: Inga Poulsen Dam kl. 12

Klaksvíkar sjúkrahús: Erland Beder kl. 10

Hvannasund: Erland Beder kl. 12

Nordøya Røktarheim: Erland Beder kl. 14.30

Christianskirkjan: Niels Pauli Danielsen kl. 11, altargongd

Mikladalur: Henning Bøgesvang kl. 12, altargongd

Húsar: Henning Bøgesvang kl. 18

Sandvík: Petur Martin Rasmussen kl. 12

Sumba: Andreas Andreasen kl. 12

Meinighetshúsið, Tórshavn

Missionárvikan heldur fram í kvöld kl. 20, har Regin Høgenes, trúboðari úr Leirvík, talar. Glyvrakórið og Meinighetsskórið syngja. Innsavnan til Heimamissionina. Í morgin kl. 14 er familjumøti, har Gentukórið syngur. Kl. 18 endar missionárvikan, har Regin Høgenes, trúboðari, talar. KFUM og K-kórið úr Klaksvík syngur. Innsavnan til Meinighetshúsið. Hvørt kvöld er bønarmøti 1/2 tíma áðrenn.

Samkoman Immanuel

Sunnudagin kl. 13.00: Sunnudagsskúli. Sunnukvöldið kl. 19: Møti.

Rhema, Tórshavn

Mikukvöld kl. 20: Møti. Sunnudag kl. 10.30: Møti. Øll eru vælkomnir.

Frelsunarherurin, Tórshavn

Sunnudagin kl. 11: Morgunmøti. Sunnudagin kl. 14: Sunnudagsskúli. Sunnudagin kl. 17.30: Bøn. Sunnukvöldið kl. 18: Møti.

Mánadagin kl. 17: Smáskótar. Mánakvöldið kl. 18.30: Skótar.

Týsdagin kl. 17: Club 7 up.

Betesda, Klaksvík

Fundaróðin heldur fram í kvöld kl. 20 og sunnudagin kl. 18. Poul J. Djurhuus, Hj. Vang, Jógvan P. Sevdal, Páll á Lakjuni og Svenning av Lofti tala.

Páskastevnan 1997

Árliga páska-møtingaróðin verður í Ítróttarhøllini á Skála. Gestatalari verður Svein Magne Pedersen úr Noreg.

Møtini í Stokkastovuni

Hósdag kl. 17.30: Barnamøti. Hóskvöld kl. 20: Evangelískt møti. Sunnumorgun kl. 10.30: Møti.

Lívins Orð á Skálafjarðinum

Hvalvíkar Missionshús

Sunnudagin kl. 14.30: Sunnudagsskúli. Sunnukvöldið kl. 19: Sangmøti.

Mánadagin kemur Sjómanskvinnuringurin saman kl. 20. Øll eru hjartaliga vælkomnir.

Samkoman Sion, Vágur

Sunnumorgun: Morgunmøti kl. 11. Sunnukvöld kl. 18: Evangelískur fundur. Mánakvöld kl. 20: Bønarfundur. Hóskvöld kl. 20.30: Bønarfundur, hjá Sjórdi Dam, Porkeri.

Telefonadaktin: 73777.

Evangeliska Røddin

Odense. Føroyska sendingin frá Odense Radio hoyrist hvønn mikudag kl. 16.40, danska tíð, á FM 107,1 MHz.

Kristnastova

Birmavej 36, København S, tlf. 31 55 18 09 / fax 31 58 61 49.

Fríggjakvöldið kl. 20 er kristiligur fundur.

Sunnumorgunin kl. 11 er samkomufundur við breyðbróting og sunnudagsskúli kl. 12.30.

Malta, Hirtshals

Sunnudag: kl. 11: Breyðbróting. kl. 13: Sunnudagsskúli.

kl. 18: Evangelískur fundur.

Mikukvöld kl. 20: Bøn- og uppbyggingarmøti.

2. hóskvöld kl. 19 í hvørjum mánað eru vit í Hygum.

2. fríggjadag í hvørjum mánað kl. 19.30 eru vit í Esbjerg.

2. leygardag í hvørjum mánað kl. 19.30 eru vit í Sønderborg Skolehjem, Sønderlandevej 28, Sønderborg.

Øll eru hjartaliga vælkomnir til hesi møti.

Samkoman Malta í Hirtshals



ANDLÁT

23. januar

Jákup Jacobsen, koyrilærari, Tórshavn, 54 ára gamal.

Zakaris Lydersen, Klaksvík, 75 ára gamal.

24. januar

Katrina Sofia Poulsen, Eidi, 87 ára gomul.

Kirsten Evensen, ættað úr Fámjin, búsitandi í Holbæk, 56 ára gomul.

29. januar

Stenberg Hjalte, Tórshavn, 66 ára gamal.

Harald Danielsen, Fámjin, 88 ára gamal.

Arnleyg Jacobsen, Norðragøta, 74 ára gomul.

skal hugsa um meg út um tað, sum hann sær hjá mær ella hoyrir av mær. Og fyrir at eg ikki skal gerast hugmóðigur av hinum miklu opinberingum, er mær givin ein tornur í holdið, ein Sátans eingil, at hann skal slá meg, so at eg ikki skal gerast hugmóðigur. Um hann havi eg triggjar ferðir biðið Harran, at hann skuldi fara frá mær. Og hann hevur svarað komin: »Náði mín er tær nóg mikil; tí at mátturin verður fullkomin í máttloysi.« Nóg heldur vil eg tí fegin rósa mær av máttloysi mínum, fyrir at máttur Krists má taka sær búgv hjá mær.

Hetta heilaga evangelið skrivur Lukas evangelistur.

8. kap. 4-15. v.

Men tá ið stór mannagúgva var saman komin, og tey fóru út til hansara úr eini bygd fyrir og aðrari eftir, segði hann við einum líknli: »Ein sáðmaður fór út at sáa sáð sitt; og í tí hann sáði, fell sumt sáðið fram við veginum og varð niðurtráðakad, og himmalsins fuglar ótu tað upp. Og sumt fell á hellubotn, og tá ið tað vaks, fjólnað tað, av tí at tað fekk onga vætu. Og sum

fell mitt niður millum tornir, og tornirnar vaksu upp við og køvdu tað. Og sumt fell í góða jørd, og tað vaks upp og bar hundradfaldan ávøkst. Tá ið hann hetta segði, rópaði hann: »Tann, ið oyru hevur at hoyra við, hann hoyri!« Men lærusveinar hansara spurdu hann, hvat hetta líknlið hevði at týða. Men hann segði: »Tykkum er tað givið at kenna loyndarmál Guðs ríkis, men hinum í líknlium, til tess at tey, tó at tey síggja, ikki mega síggja, og tó at tey hoyra, ikki mega fata.« Men hetta hevur líknlið at týða: Sáðið er Guðs orð. Og tey fram við veginum eru tey, sum hoyra á; síðan kemur djævulin og tekur orðið úr hjarta teirra, til tess at tey ikki skulu trúgva og verða frelst. Men tey á hellubotninum eru tey, sum taka við orðinum við gleði, tá ið tey hoyra tað; men hesi hava onga rót; tey trúgva eitt skifti, og á royndarstund falla tey frá. Men tað, sum fell millum tornirnar, tað eru tey, sum hoyra og síðan verða køvð av lívins sorgum og ríkidømi og njótingum og ikki bera búna frukt. Men tað í ferri góðu jørdini, tað eru tey, sum tá ið tey hava hoyrt orðið, goyma tað í einum vøkum og góðum hjarta og bera frukt í tolni.